



# 倒霉的尤西福

[尼日尔]佚名 著 隋超 编译



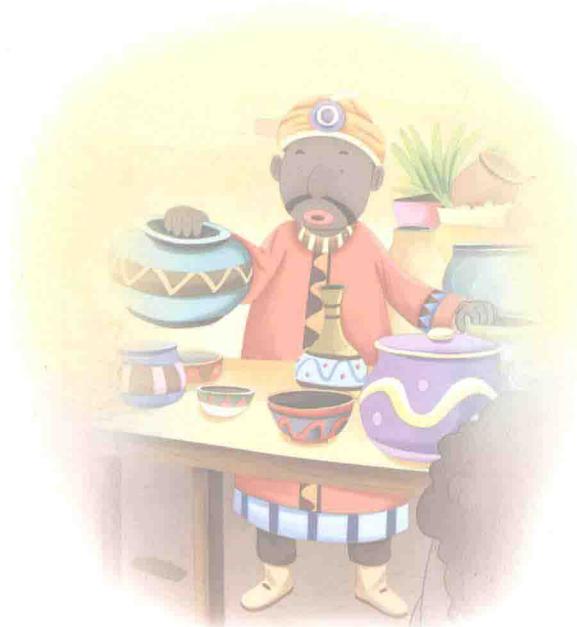
吉林出版集团股份有限公司 全国百佳图书出版单位





# 倒霉的尤西福

[尼日尔]佚名 著 隋超 编译



 吉林出版集团股份有限公司 全国百佳图书出版单位

图书在版编目（CIP）数据

倒霉的尤西福 / (尼日尔) 佚名著；隋超编译。—  
长春：吉林出版集团股份有限公司，2015.12  
(七色阳光绘本故事)  
ISBN 978-7-5534-9869-0

I. ①倒… II. ①佚… ②隋… III. ①儿童文学—民间故事—尼日尔 IV. ①I436.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2016)第005009号

# 倒霉的尤西福

DAOMEI DE YOUSHIFU

---

著 者 [尼日尔] 佚名

编 译 隋 超

策 划 祖 航

责任编辑 李婷婷

设计制作 长春圣在动漫学校

开 本 889mm×1194mm 1/24

字 数 3千字

印 张 2

定 价 19.80元

版 次 2016年1月第1版

印 次 2016年1月第1次印刷

印 刷 北京市俊峰印刷厂

---

出 版 吉林出版集团股份有限公司

发 行 吉林出版集团股份有限公司

地 址 长春市绿园区泰来街1825号

电 话 总编办：0431-88029858

发行部：0431-88029836

邮 编 130011

---

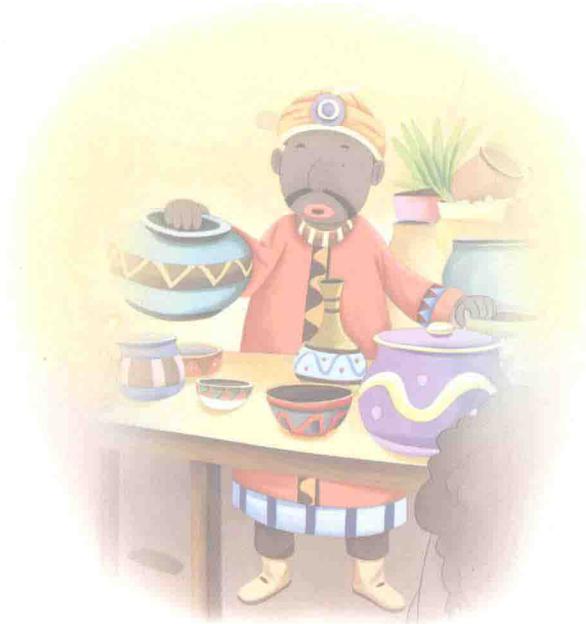
书 号 ISBN 978-7-5534-9869-0



七色阳光绘本故事

# 倒霉的尤西福

[尼日尔]佚名 著 隋超 编译



吉林出版集团股份有限公司 全国百佳图书出版单位

zài yī gè yán rè de xià tiān yóu xī fú hé  
在一个炎热的夏天，尤西福和  
ér zi zhèng zài dì li gàn huó er tū rán fā xiàn yī  
儿子正在地里干活儿，突然发现一  
gè shāng rén yūn dǎo zài lù páng biān jí máng gǎn guo qu  
个商人晕倒在路旁，便急忙赶过去。







fù zǐ liǎ jiù xǐng le shāng rén hái sòng gěi le tā yī xiē  
父子俩救醒了商人，还送给了他一些  
shí wù wèi le gǎn xiè tā men de jiù mìng zhī ēn shāng rén sòng  
食物。为了感谢他们的救命之恩，商人送  
gěi tā men hěn duō qián  
给他们很多钱。



yóu xī fú yòng zhè xiē qián zuò qǐ le shēng yì yī tiān  
尤西福用这些钱做起了生意。一天，  
zài huí jiā de lù shàng tā bèi yī huǒ qiáng dào dǎ jié suǒ xìng  
在回家的路上，他被一伙强盗打劫，所幸  
yāo jiān de qián dài méi yǒu bèi fā xiàn  
腰间的钱袋没有被发现。







yóu xī fú jué dìng zài zhuàn yī xiē qián cái huí  
尤西福决定再赚一些钱才回  
jiā yú shì lái dào hé biān qǐng qú chuán fū sòng zì  
家，于是来到河边，请求船夫送自  
jǐ guò hé shuō děng zhuàn le dà qián yī dìng chóu xiè tā  
己过河，说等赚了大钱一定酬谢他。

tīng shuō tā néng zhuàn dào dà qián chuán fū biàn tóng yì le  
听说他能赚到大钱，船夫便同意了。

yóu xī fú guò le hé lái dào le yī gè fán huá de chéng shì  
尤西福过了河，来到了一个繁华的城市，  
yī dāi jiù shì wǔ nián zhuàn dào le hěn duō qián  
一待就是五年，赚到了很多钱。





yóu xī fú wú shí wú kè bù zài sī niàn zhe jiā xiāng  
尤西福无时无刻不在思念着家乡，  
xiǎng niàn zhe qīn rén yú shì mài le diàn pù dài shàngqián huí jiā  
想念着亲人，于是卖了店铺，带上钱，回家  
kàn wàng ér zi  
看望儿子。





